

Georgian (ქართული)

Tamil (தமிழ்)

## შესავალი რიტუალები

### ჯვრის ნიშანი

მამის სახელით, შვილისა და  
სულიწმიდის სახელით.

ამინ

### მისალმება

ჩვენი უფლის იესო ქრისტეს  
მადლი, და ომერთის სიყვარული,  
და სულიწმიდის ზიარება შენთან  
იყავი.

და შენი სულით.

### სასჭელი მოქმედება

ძმები (ძმები და დები), მოდით  
ვაღიაროთ ჩვენი ცოდვები, და  
ასე მოემზადეთ, რომ აღვნიშნოთ  
წმინდა საიდუმლოებები.

ვაღიარებ ყოვლისშემძლე  
ღმერთს და შენ, ჩემო ძმებო და  
დებს, რომ მე დიდად ვცოდე,  
ჩემს აზრებში და ჩემი სიტყვებით,  
რა გავაკეთე და რაში ვერ  
გავაკეთე, ჩემი ბრალდებით, ჩემი  
ბრალდებით, ჩემი ყველაზე  
მწუხარე ხარვეზით; ამიტომ მე  
ვთხოვ კურთხევ მარიამ ოდესმე  
ყველა ანგელოზი და წმინდანები,  
და შენ, ჩემი ძმები და დები,  
ილოცე ჩემთვის უფლისთვის  
ჩვენი ღმერთისთვის.

შეიძლება ყოვლისშემძლე  
ღმერთმა შეგაწუხოთ, გვაპატიეთ  
ჩვენი ცოდვები, და მოგვიყვანეთ  
მარადიული ცხოვრებისთვის.

ამინ

Georgian (ქართული)

Tamil (தமிழ்)

## კირი

უფალო, წყალობა.

უფალო, შეიწყალე.

ქრისტე, შეიწყალე.

ქრისტე, შეიწყალე.

უფალო, შეიწყალე.

უფალო, შეიწყალე.

## გლორია

დიდება ღმერთს უმაღლესში, და  
 დედამიწაზე მშვიდობა კეთილი  
 ნებისყოფის ხალხისთვის. ჩვენ  
 გდობთ, ჩვენ დაგლოცავთ, ჩვენ  
 თაყვანს გცემთ, ჩვენ განადიდებთ  
 თქვენ, მადლობას გიხდით  
 თქვენი დიდი დიდებისთვის,  
 უფალო ღმერთი, ზეციური მეფე,  
 ღმერთო, ყოვლისშემძლე მამა.  
 უფალი იესო ქრისტე, მხოლოდ  
 დაბადებული ძე, უფალო  
 ღმერთი, ღვთის კრავი, მამის ძე,  
 თქვენ წართმევთ სამყაროს  
 ცოდვებს, შეგვეშინდეს; თქვენ  
 წართმევთ სამყაროს ცოდვებს,  
 მიიღეთ ჩვენი ღოცვა; თქვენ  
 იჯექით მამის მარჯვენა ხელით,  
 შეგაწუხეთ. შენთვის მხოლოდ  
 წმინდაა, შენ მარტო ხარ უფალი,  
 შენ მარტო ყველაზე მაღალი ხარ,  
 ესო ქრისტე, სულიწმიდით,  
 ღვთის დიდებაში მამის. ამინ.

## ეგროვება

მოდით ვიღოცოთ.

ამინ.

Georgian (ქართული)

Tamil (தமிழ்)

## სიტყვის ღვთისმსახურება

პირველი კითხვა

უფლის სიტყვა.

მადლობა ღმერთს.

საპასუხო ფსალმუნი

მეორე კითხვა

უფლის სიტყვა.

მადლობა ღმერთს.

სახარება

**უფალი იყოს შენთან.**

და შენი სულით.

**საკითხავი წმინდა სახარებიდან ნ.**

N

დიდება შენდა უფალო

**უფლის სახარება.**

დიდება შენდა უფალო იესო

ქრისტე.

რწმენის პროფესია

მე მწამს ერთი ღმერთის, მამა

ყოვლისშემძლე, ცისა და მიწის

შემოქმედი, ყოველივე ხილულისა

და უხილავისაგან. მე მწამს ერთი

უფალი იესო ქრისტე, ღვთის

მხოლოდშობილი ძე, მამისგან

შობილი ყველა საუკუნემდე.

ღმერთი ღვთისგან, სინათლე

სინათლისგან, ჭეშმარიტი

ღმერთი ჭეშმარიტი

ღმერთისაგან, დაბადებული, არა

შექმნილი, მამასთან

თანაარსებული; მისი მეშვეობით

შეიქმნა ყველაფერი. ჩვენთვის და

ჩვენი გადარჩენისთვის ის

ჩამოვიდა ზეციდან, და

Georgian (ქართული)

Tamil (தமிழ்)

სულინმიდით განსხეულდა  
ღვთისმშობლისა, და გახდა კაცი.  
ჩვენი გულისთვის ის ჭვარს აცვეს  
პონტიუს პილატეს ქვეშ, იგი  
გარდაიცვალა და დაკრძალეს,  
და კვლავ აღდგა მესამე დღეს  
წმინდა წერილის შესაბამისად. ის  
ამაღლდა სამოთხეში და ზის  
მამის მარჯვნივ. ის კვლავ  
დიდებით მოვა ცოცხალთა და  
მკვდართა განსასჯელად და მის  
სამეფოს დასასრული არ ექნება.  
მე მწამს სულინმიდის, უფლის,  
სიცოცხლის მომცემი, რომელიც  
გამოდის მამისაგან და ძისაგან,  
რომელიც მამასთან და ძესთან  
ერთად თაყვანს სცემენ და  
განდიდდება, ვინც  
წინასწარმეტყველთა მეშვეობით  
ლაპარაკობდა. მე მწამს ერთი,  
წმინდა, კათოლიკური და  
სამოციქულო ეკლესია. ვაღიარებ  
ერთ ნათლობას ცოდვების  
მიტევებისთვის და მოუთმენლად  
ველი მკვდრეთით აღდგომას და  
მომავალი წეთისოფლის  
სიცოცხლე. ამინ.  
გულწრფელად  
უნივერსალური ლოცვა  
**ჩვენ ვლოცულობთ უფალს.**  
უფალო, ისმინე ჩვენი ლოცვა.  
**ევქარისტიის**  
**ღვთისმსახურება**  
ოპტიმალური  
კურთხეული იყოს ღმერთი  
სამუდამოდ.

Georgian (ქართული)

Tamil (தமிழ்)

იღოცეთ, ძმებო (ძმებო და  
დებო), რომ ჩემი და შენი  
მსხვერპლი შეიძლება იყოს  
ღვთისთვის მისაღები,  
ყოვლისშემძლე მამა.

უფალმა მიიღოს მსხვერპლი  
თქვენს ხელში მისი სახელის  
სადიდებლად და დიდებისთვის,  
ჩვენი სიკეთისთვის და სიკეთე  
მთელი მისი წმიდა ეკლესიისა.  
ამინ.

**ევქარისტიული ღოცვა**

**უფალი იყოს შენთან.**

და შენი სულით.

**აწიეთ გულები.**

ჩვენ ავამაღლებთ მათ უფალთან.

**ვმადლობდეთ უფალს, ჩვენს  
ღმერთს.**

ეს არის სწორი და სამართლიანი.  
წმიდაო, წმიდაო, წმიდაო უფალო  
ღმერთო ლაშქართაო. ცა და მიწა  
სავსეა შენი დიდებით. ოსანა  
უმაღლესში. კურთხეულია უფლის  
სახელით მომავალი. ოსანა  
უმაღლესში.

**რწმენის საიდუმლო.**

ჩვენ ვაცხადებთ შენს სიკვდილს,  
უფალო, და აღიარე შენი  
აღდგომა სანამ ისევ მოხვალ. ან:  
როცა ამ პურს ვჭამთ და ამ თასს  
ვსვამთ, ჩვენ ვაცხადებთ შენს  
სიკვდილს, უფალო, სანამ ისევ  
მოხვალ. ან: გვიხსენი, სამყაროს  
მხსნელო, შენი ჰვრითა და  
აღდგომით გაგვათავისუფლე.

(

Georgian (ქართული)

Tamil (தமிழ்)

ამინ.

გიარების რიტუალი

მხსნელის ბრძანებით და  
ღვთიური სწავლიებით  
ჩამოყალიბებული, ჩვენ გაბედავს  
ვთქვათ:

მამაო ჩვენო, რომელიც ხარ  
ზეცაში, წმიდა იყოს სახელი შენი;  
მოვიდეს შენი სამეფო,  
აღსრულდეს შენი ნება  
დედამიწაზე ისევე, როგორც  
სამოთხეში. მოგვეცი დღეს ჩვენი<sup>,</sup>  
ყოველდღიური პური, და  
მოგვიტევე ჩვენი დანაშაული,  
როგორც ჩვენ ვპატიობთ მათ,<sup>,</sup>  
ვინც ჩვენს წინააღმდეგ  
შეურაცხყოფს; და ნუ შეგვიყვანთ  
განსაცდელში, არამედ გვიხსენი  
ბოროტებისგან.

გვიხსენი, უფალო, ვლოცულობთ,  
ყოველი ბოროტებისგან,  
კეთილგანწყობით მიეცი  
მშვიდობა ჩვენს დღეებში, რომ  
შენი მოწყალების დახმარებით,  
შეიძლება ყოველთვის  
თავისუფალი ვიყოთ ცოდვისგან  
და დაცული ყოველგვარი  
გასაჭირისაგან, როგორც ჩვენ  
ველოდებით კურთხეულ იმედს  
და ჩვენი მაცხოვრის, იესო  
ქრისტეს მოსვლა.

სამეფოსთვის, ძალა და დიდება  
შენია ახლა და სამუდამოდ.

უფალო იესო ქრისტე, რომელმაც  
უთხრა შენს მოციქულებს:  
მშვიდობას გტოვებ, ჩემს  
მშვიდობას გაძლევ შენ, ნუ

Georgian (ქართული)

Tamil (தமிழ்)

უყურებ ჩვენს ცოდვებს, არამედ  
თქვენი ეკლესიის რწმენით, და  
მადლით მიცი მას მშვიდობა და  
ერთიანობა თქვენი ნების  
შესაბამისად. ვინც ცხოვრობს და  
მეფობს უკუნითი უკუნისამდე.

ამინ.

უფლის მშვიდობა ყოველთვის  
თქვენთან იყოს.

და შენი სულით.

შევთავაზოთ ერთმანეთს  
მშვიდობის ნიშანი.

ღვთის კრავი, შენ აშორებ  
სამყაროს ცოდვებს, შეგვიწყალე.  
ღვთის კრავი, შენ აშორებ  
სამყაროს ცოდვებს, შეგვიწყალე.  
ღვთის კრავი, შენ აშორებ  
სამყაროს ცოდვებს, მოგვცეს  
მშვიდობა.

აპა ღვთის კრავი, აპა ის, ვინც  
ართმევს ქვეყნიერების ცოდვებს.  
ნეტარ არიან კრავის ვახშამზე  
მოწოდებულნი.

უფალო, მე არ ვარ ღირსი რომ  
ჩემს ჭერქვეშ უნდა შეხვიდე,  
მაგრამ მხოლოდ სიტყვა თქვი და  
ჩემი სული განიკურნება.  
ქრისტეს სხეული (სისხლი).

( ).

ამინ.

ვიღოცოთ.

ამინ.

დასკვნითი  
რიტუალები

კურთხევა

უფალი იყოს შენთან.

და შენი სულით.

Georgian (ქართული)

Tamil (தமிழ்)

ყოვლისშემძლე ღმერთმა  
დაგლოცოთ, მამა და ძე და  
სულინმიდა.

ამინ.

სამსახურიდან  
გათავისუფლება

წადით, მესა დასრულდა. ან: წადი  
და გამოაცხადე უფლის სახარება.  
ან: წადი მშვიდობით, განადიდე  
უფალი შენი ცხოვრებით. ან: წადი  
მშვიდობით.

მადლობა ღმერთს.

[massineverylanguage.com](http://massineverylanguage.com)

© 2022 Copyright Calgorithms LLC